

| Деванагари | IAST  | Род | 3sg.    | Класс | Русский                                      | Урок |
|------------|-------|-----|---------|-------|--|------|
| चर्        | √car  |     | carati  | 1P    | идти   | 1    |
| चर्        | √car  |     | carati  | 1P    | совершать                                    | 1    |
| चर्        | √car  |     | carati  | 1P    | пасться                                      | 1    |
| जीव्       | √jīv  |     | jīvati  | 1P    | жить, быть живым                             | 1    |
| त्यज्      | √tyaj |     | tyajati | 1P    | покидать                                     | 1    |
| त्यज्      | √tyaj |     | tyajati | 1P    | оставлять                                    | 1    |
| दह्        | √dah  |     | dahati  | 1P    | жечь   | 1    |
| दह्        | √dah  |     | dahati  | 1P    | гореть                                       | 1    |
| पत्        | √pat  |     | patati  | 1P    | падать                                       | 1    |
| पत्        | √pat  |     | patati  | 1P    | лететь                                       | 1    |
| यज्        | √yaj  |     | yajati  | 1P    | приносить жертву (кому - Асс.) (что - Inst.) | 1    |
| रक्ष्      | √rakṣ |     | rakṣati | 1P    | защищать                                     | 1    |
| धाव्       | √dhāv |     | dhāvati | 1P    | бежать                                       | 1    |
| नम्        | √nam  |     | namati  | 1P    | кланяться (кому-либо, Асс.)                  | 1    |
| नम्        | √nam  |     | namati  | 1P    | почитать (кого-либо, Асс.)                   | 1    |
| पच्        | √pac  |     | pacati  | 1P    | варить                                       | 1    |
| वद्        | √vad  |     | vadati  | 1P    | говорить                                     | 1    |
| वस्        | √vas  |     | vasati  | 1P    | жить (где-либо)                              | 1    |
| वस्        | √vas  |     | vasati  | 1P    | обитать                                      | 1    |

|      |       |  |         |    |                   |   |
|------|-------|--|---------|----|-------------------|---|
| वस्  | √vas  |  | vasati  | 1P | проживать         | 1 |
| वह्  | √vah  |  | vahati  | 1P | нести             | 1 |
| वह्  | √vah  |  | vahati  | 1P | течь              | 1 |
| वह्  | √vah  |  | vahati  | 1P | дуть              | 1 |
| वह्  | √vah  |  | vahati  | 1P | веять             | 1 |
| शंस् | √śaṁs |  | śaṁsati | 1P | прославлять       | 1 |
| अतस् | atas  |  |         |    | отсюда            | 1 |
| अतस् | atas  |  |         |    | поэтому           | 1 |
| इतस् | itas  |  |         |    | отсюда            | 1 |
| इतस् | itas  |  |         |    | поэтому           | 1 |
| ततस् | tatas |  |         |    | оттуда            | 1 |
| ततस् | tatas |  |         |    | потому            | 1 |
| यतस् | yatas |  |         |    | откуда (относит.) | 1 |
| यतस् | yatas |  |         |    | почему (относит.) | 1 |
| अत्र | atra  |  |         |    | здесь             | 1 |
| अत्र | atra  |  |         |    | сюда              | 1 |
| इह   | iha   |  |         |    | здесь             | 1 |
| इह   | iha   |  |         |    | сюда              | 1 |
| तत्र | tatra |  |         |    | там               | 1 |
| तत्र | tatra |  |         |    | туда              | 1 |
| यत्र | yatra |  |         |    | где (относит.)    | 1 |

|        |        |  |  |  |                          |   |
|--------|--------|--|--|--|--------------------------|---|
| यत्र   | yatra  |  |  |  | куда (относит.)          | 1 |
| इत्थम् | ittham |  |  |  | так                      | 1 |
| तथा    | tathā  |  |  |  | так                      | 1 |
| यथा    | yathā  |  |  |  | как (относит.)           | 1 |
| कुतस्  | kutas  |  |  |  | откуда?<br>(вопросит.)   | 1 |
| कुतस्  | kutas  |  |  |  | почему?<br>(вопросит.)   | 1 |
| कुत्र  | kutra  |  |  |  | где? (вопросит.)         | 1 |
| कुत्र  | kutra  |  |  |  | куда? (вопросит.)        | 1 |
| क्व    | kva    |  |  |  | где? (вопросит.)         | 1 |
| क्व    | kva    |  |  |  | куда? (вопросит.)        | 1 |
| कथम्   | katham |  |  |  | как? (вопросит.)         | 1 |
| अधुना  | adhunā |  |  |  | теперь                   | 1 |
| तदा    | tadā   |  |  |  | тогда                    | 1 |
| यदा    | yadā   |  |  |  | когда (относит.)         | 1 |
| यदा    | yadā   |  |  |  | если                     | 1 |
| कदा    | kadā   |  |  |  | когда?<br>(вопросит.)    | 1 |
| एवम्   | evam   |  |  |  | так                      | 1 |
| इति    | iti    |  |  |  | так (при<br>цитировании) | 1 |
| तु     | tu     |  |  |  | но                       | 1 |
| तु     | tu     |  |  |  | же                       | 1 |
| किंतु  | kimtu  |  |  |  | но                       | 1 |

|         |          |  |         |    |  |   |
|---------|----------|--|---------|----|--|---|
| किंतु   | kiṁtu    |  |         |    | же   | 1 |
| अद्य    | adya     |  |         |    | сегодня                                    | 1 |
| इह      | iha      |  |         |    | здесь                                      | 1 |
| सदा     | sadā     |  |         |    | всегда                                     | 1 |
| सर्वत्र | sarvatra |  |         |    | всюду                                      | 1 |
| सर्वत्र | sarvatra |  |         |    | езде                                       | 1 |
| एव      | eva      |  |         |    | именно                                     | 1 |
| एव      | eva      |  |         |    | только                                     | 1 |
| पुनर्   | punar    |  |         |    | опять                                      | 1 |
| पुनर्   | punar    |  |         |    | снова                                      | 1 |
| पुनर्   | punar    |  |         |    | но   | 1 |
| पुनर्   | punar    |  |         |    | же   | 1 |
| हे      | he       |  |         |    | о! (частица перед<br>звательной<br>формой) | 1 |
| जि      | √ji      |  | jayati  | 1P | завоёвывать<br>(Асс.)                      | 2 |
| जि      | √ji      |  | jayati  | 1P | побеждать                                  | 2 |
| नी      | √nī      |  | nayati  | 1P | вести                                      | 2 |
| नी      | √nī      |  | nayati  | 1P | направлять                                 | 2 |
| भू      | √bhū     |  | bhavati | 1P | становиться                                | 2 |
| भू      | √bhū     |  | bhavati | 1P | возникать                                  | 2 |
| भू      | √bhū     |  | bhavati | 1P | быть                                       | 2 |

|       |       |    |          |    |                            |   |
|-------|-------|----|----------|----|----------------------------|---|
| स्मृ  | √smṛ  |    | smarati  | 1P | вспоминать                 | 2 |
| तृ    | √tṛ   |    | tarati   | 1P | переправлять               | 2 |
| तृ    | √tṛ   |    | tarati   | 1P | перевозить                 | 2 |
| तृ    | √tṛ   |    | tarati   | 1P | спасать                    | 2 |
| वृष्  | √vr̥ṣ |    | varṣati  | 1P | идти (о дожде),<br>дождить | 2 |
| वृष्  | √vr̥ṣ |    | varṣati  | 1P | дождить                    | 2 |
| पा    | √pā   |    | pibati   | 1P | пить                       | 2 |
| स्था  | √sthā |    | tiṣṭhati | 1P | стоять                     | 2 |
| स्था  | √sthā |    | tiṣṭhati | 1P | находиться                 | 2 |
| दृश्  | √dṛś  |    | paśyati  | 1P | видеть                     | 2 |
| दृश्  | √dṛś  |    | paśyati  | 1P | смотреть                   | 2 |
| गम्   | √gam  |    | gacchati | 1P | идти                       | 2 |
| गम्   | √gam  |    | gacchati | 1P | ходить                     | 2 |
| दा    | √dā   |    | yacchati | 1P | давать                     | 2 |
| गै    | √gai  |    | gāyati   | 1P | петь                       | 2 |
| गज    | gaja  | m. |          |    | слон                       | 2 |
| ग्राम | grāma | m. |          |    | деревня                    | 2 |
| देव   | deva  | m. |          |    | бог                        | 2 |
| नर    | nara  | m. |          |    | человек                    | 2 |
| नर    | nara  | m. |          |    | мужчина                    | 2 |
| नृप   | nṛpa  | m. |          |    | царь                       | 2 |

|        |        |    |           |    |             |   |
|--------|--------|----|-----------|----|-------------|---|
| पुत्र  | putra  | m. |           |    | сын         | 2 |
| क्षीर  | kṣīra  | n. |           |    | молоко      | 2 |
| गृह    | gr̥ha  | n. |           |    | дом         | 2 |
| जल     | jala   | n. |           |    | вода        | 2 |
| दान    | dāna   | n. |           |    | дар         | 2 |
| दान    | dāna   | n. |           |    | подарок     | 2 |
| नगर    | nagara | n. |           |    | город       | 2 |
| फल     | phala  | n. |           |    | фрукт       | 2 |
| फल     | phala  | n. |           |    | плод        | 2 |
| फल     | phala  | n. |           |    | результат   | 2 |
| इष्    | √iṣ    |    | icchati   | 6P | желать      | 3 |
| कृष्   | √kr̥ṣ  |    | kr̥ṣati   | 6P | пахать      | 3 |
| क्षिप् | √kṣip  |    | kṣipati   | 6P | бросать     | 3 |
| दिश्   | √diś   |    | diśati    | 6P | показывать  | 3 |
| प्रच्छ | √prach |    | pr̥cchati | 6P | спрашивать  | 3 |
| विश्   | √viś   |    | viśati    | 6P | входить     | 3 |
| सिच्   | √sic   |    | siñcāti   | 6P | капать      | 3 |
| सृज्   | √sr̥j  |    | sr̥jāti   | 6P | творить     | 3 |
| स्पृश् | √spr̥ś |    | spr̥śati  | 6P | прикасаться | 3 |
| गुह्   | √guh   |    | gūhati    | 1P | прятать     | 3 |
| सद्    | √sad   |    | sīdati    | 1P | сидеть      | 3 |

|               |                     |    |         |    |             |   |
|---------------|---------------------|----|---------|----|-------------|---|
| कट            | kaṭa                | m. |         |    | циновка     | 3 |
| कट            | kaṭa                | m. |         |    | коврик      | 3 |
| कुन्त         | kunta               | m. |         |    | копьё       | 3 |
| बाल           | bāla                | m. |         |    | мальчик     | 3 |
| हस्त          | hasta               | m. |         |    | рука        | 3 |
| क्षेत्र       | kṣetra              | n. |         |    | поле        | 3 |
| धन            | dhana               | n. |         |    | деньги      | 3 |
| धन            | dhana               | n. |         |    | богатство   | 3 |
| मार्ग         | mārga               | m. |         |    | дорога      | 3 |
| मेघ           | megha               | m. |         |    | облако      | 3 |
| शर            | śara                | m. |         |    | стрела      | 3 |
| लाङ्गल        | lāṅgala             | n. |         |    | плуг        | 3 |
| विष           | viṣa                | n. |         |    | яд          | 3 |
| सुख           | sukha               | n. |         |    | благо       | 3 |
| सुख           | sukha               | n. |         |    | счастье     | 3 |
| हे (ह , ह्रा) | √hve (√hū,<br>√hvā) |    | hvayati | 1P | звать       | 3 |
| कृत्          | kṛt                 |    | kṛntati | 6P | резать      | 4 |
| मुच्          | √muc                |    | muñcati | 6P | освобождать | 4 |
| मुच्          | √muc                |    | muñcati | 6P | отпускать   | 4 |
| रुह्          | √ruh                |    | rohati  | 1P | расти       | 4 |
| लिप्          | √lip                |    | limpati | 6P | мазать      | 4 |

|       |        |    |          |    |                        |   |
|-------|--------|----|----------|----|------------------------|---|
| लिप्  | √lip   |    | limpati  | 6P | марать                 | 4 |
| लुप्  | √lup   |    | lumpati  | 6P | ломать                 | 4 |
| लुप्  | √lup   |    | lumpati  | 6P | грабить                | 4 |
| गुप्  | √gup   |    | gopāyati | 4P | стеречь                | 4 |
| गुप्  | √gup   |    | gopāyati | 4P | защищать               | 4 |
| अग्नि | agni   | m. |          |    | огонь                  | 4 |
| अरि   | ari    | m. |          |    | враг                   | 4 |
| वारि  | vāri   | n. |          |    | вода                   | 4 |
| असि   | asi    | m. |          |    | меч                    | 4 |
| पाणि  | pāṇi   | m. |          |    | рука                   | 4 |
| पाप   | pāpa   | n. |          |    | грех                   | 4 |
| राम   | rāma   | m. |          |    | Рама (эпич. герой)     | 4 |
| ऋषि   | ṛṣi    | m. |          |    | пророк                 | 4 |
| कवि   | kavi   | m. |          |    | поэт                   | 4 |
| गिरि  | giri   | m. |          |    | гора                   | 4 |
| जन    | jana   | m. |          |    | человек                | 4 |
| जन    | jana   | m. |          |    | люди (pl.)             | 4 |
| दुःख  | duḥkha | n. |          |    | несчастье              | 4 |
| दुःख  | duḥkha | n. |          |    | бедствие               | 4 |
| वृक्ष | vṛkṣa  | m. |          |    | дерево                 | 4 |
| शिव   | śiva   | m. |          |    | имя бога, Шива, N. pr. | 4 |



|        |        |     |           |    |  |   |
|--------|--------|-----|-----------|----|--|---|
| सत्य   | satya  | n.  |           |    | правда   | 4 |
| हरि    | hari   | m.  |           |    | имя бога, Хари<br>(Вишну), N. pr.                      | 4 |
| अस्    | √as    |     | asyati    | 4P | бросать  | 5 |
| अस्    | √as    |     | asyati    | 4P | метать   | 5 |
| आरुह्  | √āruh  | ruh | ārohati   | 1P | влезать на (Acc.)                                      | 5 |
| आरुह्  | √āruh  | ruh | ārohati   | 1P | восходить  | 5 |
| आरुह्  | √āruh  | ruh | ārohati   | 1P | подниматься на   | 5 |
| आरुह्  | √āruh  | ruh | ārohati   | 1P | взбираться на<br>(Acc.)                                | 5 |
| कुप्   | √kup   |     | kupyati   | 4P | гневаться  | 5 |
| क्रुध् | √krudh |     | krudhyati | 4P | гневаться<br>(объект в Gen.<br>или Dat.)               | 5 |
| आ+गम्  | ā+√gam | gam | āgácchati | 1P | приходить  | 5 |
| लिख्   | √likh  |     | likhati   | 6P | писать   | 5 |
| लिख्   | √likh  |     | likhati   | 6P | царапать   | 5 |
| शुष्   | √śuṣ   |     | śuṣyati   | 4P | сохнуть  | 5 |
| शुष्   | √śuṣ   |     | śuṣyati   | 4P | засыхать   | 5 |
| स्निह् | √sniḥ  |     | snihyati  | 4P | быть<br>расположенным<br>к (объект в Gen.<br>или Loc.) | 5 |
| स्निह् | √sniḥ  |     | snihyati  | 4P | любить (объект в<br>Gen. или Loc.)                     | 5 |
| लुभ्   | √lubh  |     | lubhyati  | 4P | желать   | 5 |
| लुभ्   | √lubh  |     | lubhyati  | 4P | жаждать  | 5 |

|        |        |    |         |    |                       |   |
|--------|--------|----|---------|----|-----------------------|---|
| नश्    | √naś   |    | náśyati | 4P | погибать              | 5 |
| नश्    | √naś   |    | náśyati | 4P | убегать               | 5 |
| अन्न   | anna   | n. |         |    | еда                   | 5 |
| अन्न   | anna   | n. |         |    | корм                  | 5 |
| अश्व   | aśva   | m. |         |    | конь                  | 5 |
| उदधि   | udadhi | m. |         |    | океан                 | 5 |
| गुरु   | guru   | m. |         |    | учитель               | 5 |
| पत्र   | pattra | n. |         |    | лист                  | 5 |
| पत्र   | pattra | n. |         |    | письмо                | 5 |
| परशु   | paraśu | m. |         |    | топор                 | 5 |
| भानु   | bhānu  | m. |         |    | солнце                | 5 |
| मणि    | maṇi   | m. |         |    | драгоценный<br>камень | 5 |
| रत्न   | ratna  | n. |         |    | драгоценный<br>камень | 5 |
| राशि   | rāśi   | m. |         |    | куча                  | 5 |
| वायु   | vāyu   | m. |         |    | ветер                 | 5 |
| विष्णु | viṣṇu  | m. |         |    | Вишну (имя бога)      | 5 |
| पाद    | pāda   | m. |         |    | нога                  | 5 |
| पाद    | pāda   | m. |         |    | стопа                 | 5 |
| पाद    | pāda   | m. |         |    | четверть              | 5 |
| पाद    | pāda   | m. |         |    | луч                   | 5 |
| बाहु   | bāhu   | m. |         |    | предплечье            | 5 |

|         |         |    |           |    |                         |   |
|---------|---------|----|-----------|----|-------------------------|---|
| बाहु    | bāhu    | m. |           |    | рука                    | 5 |
| बिन्दु  | bindu   | m. |           |    | капля                   | 5 |
| शत्रु   | śatru   | m. |           |    | враг                    | 5 |
| शिखर    | śikhara | m. |           |    | вершина                 | 5 |
| शिष्य   | śiṣya   | m. |           |    | ученик                  | 5 |
| सूक्त   | sūkta   | n. |           |    | ведийский гимн          | 5 |
| आ+क्रम् | ā+√kram |    | ākrāmyati | 4P | ступать на,<br>нападать | 6 |
| आ+क्रम् | ā+√kram |    | ākrāmati  | 1P | ступать на,<br>нападать | 6 |
| दिव्    | √div    |    | dīvyati   | 4P | играть                  | 6 |
| मद्     | √mad    |    | mādyati   | 4P | пьянеть                 | 6 |
| तुष्    | √tuṣ    |    | tuṣyati   | 4P | радоваться (Inst.)      | 6 |
| तुष्    | √tuṣ    |    | tuṣyati   | 4P | довольствоваться        | 6 |
| तम्     | √tam    |    | tāmyati   | 4P | быть печальным          | 6 |
| शम्     | √śam    |    | śāmyati   | 4P | успокаиваться           | 6 |
| शम्     | √śam    |    | śāmyati   | 4P | затухать                | 6 |
| श्रम्   | √śram   |    | śrāmyati  | 4P | уставать                | 6 |
| भ्रम्   | √bhram  |    | bhrāmyati | 4P | блуждать                | 6 |
| व्यध्   | √vyadh  |    | vidhyati  | 4P | пронзать                | 6 |
| व्यध्   | √vyadh  |    | vidhyati  | 4P | попадать в              | 6 |
| आ+चम्   | ā+√cam  |    | ācāmati   | 1P | пить                    | 6 |
| ऋ       | √ṛ      |    | ṛcchati   | 1P | идти к                  | 6 |

|          |          |    |           |     |                           |   |
|----------|----------|----|-----------|-----|---------------------------|---|
| ऋ        | √ṛ       |    | ṛcchati   | 1P  | падать на кого-<br>нибудь | 6 |
| हृ       | √hr̥     |    | harati    | 1P  | отнимать                  | 6 |
| हृ       | √hr̥     |    | harati    | 1P  | похищать                  | 6 |
| अक्ष     | akṣa     | m. |           |     | игральная кость           | 6 |
| अधर्म    | adharma  | m. |           |     | несправедливость          | 6 |
| अलि      | ali      | m. |           |     | пчела                     | 6 |
| अश्रु    | aśru     | n. |           |     | слеза                     | 6 |
| ऋक्ष     | ṛkṣa     | m. |           |     | медведь                   | 6 |
| कोप      | kopa     | m. |           |     | гнев                      | 6 |
| क्षत्रिय | kṣatriya | m. |           |     | воин                      | 6 |
| नृपति    | nṛpati   | m. |           |     | царь                      | 6 |
| नेत्र    | netra    | n. |           |     | глаз                      | 6 |
| मधु      | madhu    | n. |           |     | мёд                       | 6 |
| मुख      | mukha    | n. |           |     | рот                       | 6 |
| मुख      | mukha    | n. |           |     | лицо                      | 6 |
| मृत्यु   | mṛtyu    | m. |           |     | смерть                    | 6 |
| वसु      | vasu     | n. |           |     | богатство                 | 6 |
| क्षल्    | √kṣal    |    | kṣālayati | 10P | мыть                      | 7 |
| चुर      | √cur     |    | corayati  | 10P | красть                    | 7 |
| तुल्     | √tul     |    | tolayati  | 10P | взвешивать                | 7 |
| तड्      | √taḍ     |    | tāḍayati  | 10P | бить                      | 7 |

|        |          |    |           |     |                            |   |
|--------|----------|----|-----------|-----|----------------------------|---|
| गण्    | √gaṇ     |    | gaṇayati  | 10P | считать                    | 7 |
| कथ्    | √kath    |    | kathayati | 10P | рассказывать               | 7 |
| कथ्    | √kath    |    | kathayati | 10P | излагать                   | 7 |
| दण्ड्  | √daṇḍ    |    | daṇḍayati | 10P | наказывать                 | 7 |
| पीड्   | √pīḍ     |    | pīḍayati  | 10P | мучить                     | 7 |
| पृ     | √pṛ      |    | pārayati  | 10P | преодолевать               | 7 |
| पूज्   | √pūj     |    | pūjayati  | 10P | почитать                   | 7 |
| आ+नी   | ā+√nī    |    | ānayati   | 1P  | приносить                  | 7 |
| सूत    | sūta     | m. |           |     | кучер                      | 7 |
| सूत    | sūta     | m. |           |     | колесничий                 | 7 |
| स्तेन  | stena    | m. |           |     | вор                        | 7 |
| जनक    | janaka   | m. |           |     | отец                       | 7 |
| दण्ड   | daṇḍa    | m. |           |     | палка                      | 7 |
| दण्ड   | daṇḍa    | m. |           |     | наказание                  | 7 |
| लोक    | loka     | m. |           |     | мир                        | 7 |
| लोक    | loka     | m. |           |     | pl. люди                   | 7 |
| रामायण | rāmāyaṇa | n. |           |     | Рамаяна,<br>название поэмы | 7 |
| सुवर्ण | suvarṇa  | n. |           |     | золото                     | 7 |
| पुण्य  | puṇya    | n. |           |     | заслуга                    | 7 |
| पुण्य  | puṇya    | n. |           |     | добродетель                | 7 |
| रूपक   | rūpaka   | n. |           |     | рубль                      | 7 |

|        |         |    |           |     |  |   |
|--------|---------|----|-----------|-----|--|---|
| रूपक   | rūpaka  | n. |           |     | рупия  | 7 |
| साधु   | sādhu   | m. |           |     | набожный<br>человек  | 7 |
| साधु   | sādhu   | m. |           |     | святой   | 7 |
| इव     | iva     |    |           |     | как  | 7 |
| इव     | iva     |    |           |     | подобно  | 7 |
| अर्थय  | √arth   |    | arthayate | 10Ā | просить <i>кого-то</i><br><i>о чём-то</i><br>(двойной Асс.)    | 8 |
| अर्थय  | √arth   |    | arthayate | 10Ā | требовать у <i>кого-то</i><br><i>чего-то</i><br>(двойной Асс.) | 8 |
| ईक्ष्  | √īkṣ    |    | īkṣate    | 1Ā  | видеть   | 8 |
| ईक्ष्  | √īkṣ    |    | īkṣate    | 1Ā  | смотреть   | 8 |
| कम्प्  | √kamp   |    | kampate   | 1Ā  | дрожать  | 8 |
| कम्प्  | √kamp   |    | kampate   | 1Ā  | сотрясаться  | 8 |
| जन्    | √jan    |    | jāyate    | 4Ā  | рождаться  | 8 |
| जन्    | √jan    |    | jāyate    | 4Ā  | возникать  | 8 |
| भाष्   | √bhāṣ   |    | bhāṣate   | 1Ā  | говорить   | 8 |
| मृ     | √mr̥    |    | mriyate   | 6Ā  | умирать  | 8 |
| यत्    | √yat    |    | yatate    | 1Ā  | стремиться к<br>(Dat.)   | 8 |
| युध्   | √yudh   |    | yudhyate  | 4Ā  | сражаться (с кем-то<br>Inst.)                                  | 8 |
| युध्   | √yudh   |    | yudhyate  | 4Ā  | биться (с кем-то<br>Inst.)                                     | 8 |
| आरम्भ् | ā+√rabh |    | ārabhate  | 1Ā  | предпринимать  | 8 |
| आरम्भ् | ā+√rabh |    | ārabhate  | 1Ā  | начинать   | 8 |

|          |         |    |         |     |                                  |   |
|----------|---------|----|---------|-----|----------------------------------|---|
| रुच्     | √ruc    |    | rocate  | 1 Ā | нравиться (кому-либо Dat., Gen.) | 8 |
| लभ्      | √labh   |    | labhate | 1 Ā | получать                         | 8 |
| लभ्      | √labh   |    | labhate | 1 Ā | брать                            | 8 |
| वन्द्    | √vand   |    | vandate | 1 Ā | приветствовать                   | 8 |
| वन्द्    | √vand   |    | vandate | 1 Ā | читать                           | 8 |
| शिक्ष्   | √śikṣ   |    | śikṣate | 1 Ā | учиться                          | 8 |
| शिक्ष्   | √śikṣ   |    | śikṣate | 1 Ā | изучать что-либо                 | 8 |
| सह्      | √sah    |    | sahate  | 1 Ā | терпеть                          | 8 |
| सह्      | √sah    |    | sahate  | 1 Ā | выносить                         | 8 |
| सेव्     | √sev    |    | sevate  | 1 Ā | служить                          | 8 |
| सेव्     | √sev    |    | sevate  | 1 Ā | почитать                         | 8 |
| अनर्थ    | anartha | m. |         |     | неудача (букв. бесполезность )   | 8 |
| उद्योग   | udyoga  | m. |         |     | старание                         | 8 |
| कल्याण   | kalyāṇa | n. |         |     | добродетель                      | 8 |
| कल्याण   | kalyāṇa | n. |         |     | благо                            | 8 |
| तरु      | taru    | m. |         |     | дерево                           | 8 |
| द्विज    | dvija   | m. |         |     | дваждырождённый                  | 8 |
| द्विजाति | dvijāti | m. |         |     | дваждырождённый                  | 8 |
| धर्म     | dharma  | m. |         |     | право                            | 8 |
| धर्म     | dharma  | m. |         |     | закон                            | 8 |
| धर्म     | dharma  | m. |         |     | справедливость                   | 8 |

|         |         |    |  |  |                                  |   |
|---------|---------|----|--|--|----------------------------------|---|
| धर्म    | dharma  | m. |  |  | добродетель                      | 8 |
| धैर्य   | dhairya | n. |  |  | стойкость                        | 8 |
| धैर्य   | dhairya | n. |  |  | постоянство                      | 8 |
| धैर्य   | dhairya | n. |  |  | терпение                         | 8 |
| पशु     | paśu    | m. |  |  | жертвенное<br>животное           | 8 |
| पशु     | paśu    | m. |  |  | мелкий скот                      | 8 |
| पशु     | paśu    | m. |  |  | скот                             | 8 |
| बल      | bala    | n. |  |  | сила                             | 8 |
| मनुष्य  | manuṣya | m. |  |  | человек                          | 8 |
| यज्ञ    | yajña   | m. |  |  | жертвоприноше-<br>ние            | 8 |
| यज्ञ    | yajña   | m. |  |  | жертва                           | 8 |
| वन      | vana    | n. |  |  | лес                              | 8 |
| विनय    | vinaya  | m. |  |  | послушание                       | 8 |
| वीचि    | vīci    | m. |  |  | волна                            | 8 |
| शास्त्र | śāstra  | n. |  |  | наука                            | 8 |
| शास्त्र | śāstra  | n. |  |  | учебник                          | 8 |
| शूद्र   | śūdra   | m. |  |  | представитель<br>четвёртой касты | 8 |
| शूद्र   | śūdra   | m. |  |  | шудра                            | 8 |
| हित     | hita    | n. |  |  | благо                            | 8 |
| हित     | hita    | n. |  |  | польза                           | 8 |
| न       | na      |    |  |  | не частица                       | 8 |



|         |          |  |             |     |  |   |
|---------|----------|--|-------------|-----|--|---|
| अव+गम्  | ava+√gam |  | avagacchati | 1P  | понимать   | 9 |
| अव+तृ   | ava+√tṛ  |  | avatarati   | 1P  | спускаться   | 9 |
| अव+रुह् | ava+√ruh |  | avarohati   | 1P  | слезать  | 9 |
| उङ्+डी  | uḍ+√ḍī   |  | uḍḍayate    | 1Ā  | взлетать   | 9 |
| उप+नी   | upa+√nī  |  | upanayati   | 1P  | приводить  | 9 |
| उप+नी   | upa+√nī  |  | upanayati   | 1P  | посвящать  | 9 |
| परा+जि  | parā+√ji |  | parājáyate  | 1Ā  | побеждать  | 9 |
| परि+नी  | pari+√nī |  | pariṇayati  | 1P  | обводить (вокруг<br>свадебного<br>ритуального<br>костра) | 9 |
| परि+नी  | pari+√nī |  | pariṇayati  | 1P  | жениться   | 9 |
| प्र+पद् | pra+√pad |  | prapadyate  | 4Ā  | отправляться к   | 9 |
| प्र+पद् | pra+√pad |  | prapadyate  | 4Ā  | прибегать к  | 9 |
| भिक्ष्  | √bhikṣ   |  | bhikṣate    | 1Ā  | просить<br>милостыню                                     | 9 |
| मृगय    | √mṛg     |  | mṛgayate    | 10Ā | охотиться  | 9 |
| मृगय    | √mṛg     |  | mṛgayate    | 10Ā | искать   | 9 |
| वृत्    | √vṛt     |  | vartate     | 1Ā  | существовать   | 9 |
| वृत्    | √vṛt     |  | vartate     | 1Ā  | быть   | 9 |
| वृत्    | √vṛt     |  | vartate     | 1Ā  | становиться  | 9 |
| शुभ्    | √śubh    |  | śobhate     | 1Ā  | блестеть   | 9 |
| शुभ्    | √śubh    |  | śobhate     | 1Ā  | сиять  | 9 |

|         |           |        |             |     |                            |   |
|---------|-----------|--------|-------------|-----|----------------------------|---|
| सम्+गम् | sam+√gam  |        | saṁgacchate | 1 Ā | сходиться вместе           | 9 |
| सम्+गम् | sam+√gam  |        | saṁgacchate | 1 Ā | встречаться (Ins.)         | 9 |
| इषु     | iṣu       | m.     |             |     | стрела                     | 9 |
| कन्या   | kanyā     | f.     |             |     | дочь                       | 9 |
| कन्या   | kanyā     | f.     |             |     | девушка                    | 9 |
| गङ्गा   | gaṅgā     | f.     |             |     | Ганг, N. pr.               | 9 |
| गृहस्थ  | gr̥hastha | m.     |             |     | отец семейства             | 9 |
| गृहस्थ  | gr̥hastha | m.     |             |     | мирянин (житель дома)      | 9 |
| छाया    | chāyā     | f.     |             |     | тень                       | 9 |
| प्रयाग  | prayāga   | m.     |             |     | Праяга (Аллахабад), N. pr. | 9 |
| भय      | bhaya     | n.     |             |     | опасность                  | 9 |
| भय      | bhaya     | n.     |             |     | страх                      | 9 |
| भार्या  | bhāryā    | f.     |             |     | жена                       | 9 |
| भार्या  | bhāryā    | f.     |             |     | супруга                    | 9 |
| भाषा    | bhāṣā     | f.     |             |     | речь                       | 9 |
| भाषा    | bhāṣā     | f.     |             |     | язык                       | 9 |
| भिक्षा  | bhikṣā    | f.     |             |     | милостыня                  | 9 |
| यमुना   | yamunā    | f.     |             |     | Ямуна, N. pr.              | 9 |
| रण      | raṇa      | m., n. |             |     | битва                      | 9 |
| रण      | raṇa      | m., n. |             |     | сражение                   | 9 |
| रथ्या   | rathyā    | f.     |             |     | улица                      | 9 |

|        |          |        |   |    |                     |    |
|--------|----------|--------|---|----|---------------------|----|
| विद्या | vidyā    | f.     |   |    | знание              | 9  |
| विद्या | vidyā    | f.     |   |    | наука               | 9  |
| विहग   | vihaga   | m.     |   |    | птица               | 9  |
| व्याध  | vyādha   | m.     |   |    | охотник             | 9  |
| शरण    | śaraṇa   | n.     |   |    | покровительство     | 9  |
| शरण    | śaraṇa   | n.     |   |    | защита              | 9  |
| संध्या | sam̐dhyā | f.     |   |    | сумерки             | 9  |
| स्वर्ग | svarga   | m.     |   |    | небо                | 9  |
| स्वर्ग | svarga   | m.     |   |    | рай                 | 9  |
| हृदय   | hr̥daya  | n.     |   |    | сердце              | 9  |
| कृष्ण  | kr̥ṣṇa   | mf(ā)n |   |    | чёрный              | 9  |
| पाप    | pāpa     | mf(ā)n |   |    | злой                | 9  |
| पाप    | pāpa     | mf(ā)n |   |    | дурной              | 9  |
| प्रभूत | prabhūta | mf(ā)n |   |    | многочисленный      | 9  |
| प्रभूत | prabhūta | mf(ā)n |   |    | изобильный          | 9  |
| प्रभूत | prabhūta | mf(ā)n |   |    | многий              | 9  |
| सह     | saha     |        |   |    | с (вместе) (+Inst.) | 9  |
| सहसा   | sahasā   | adv.   |   |    | внезапно            | 9  |
| सहसा   | sahasā   | adv.   |   |    | быстро              | 9  |
| कृ     | √kr̥     |        | pass. kriyate                               | 8U | делать              | 10 |
| खन्    | √khan    |        | khanati pass.<br>khāyate, pass.<br>khanyate | 1P | копать              | 10 |

|       |        |  |                            |                   |             |    |
|-------|--------|--|----------------------------|-------------------|-------------|----|
| गा    | √gā    |  | gāyati pass.<br>gīyate     | 1P                | петь        | 10 |
| ग्रह् | √grah  |  | pass. gr̥hyate             | 9U                | брать       | 10 |
| ग्रह् | √grah  |  | pass. gr̥hyate             | 9U                | принимать   | 10 |
| ग्रह् | √grah  |  | pass. gr̥hyate             | 9U                | схватывать  | 10 |
| दंश्  | √daś   |  | daśati pass.<br>daśyate    | 1P                | кусать      | 10 |
| दो    | √do    |  | dyati pass.<br>dīyate      | 4P                | резать      | 10 |
| धा    | √dhā   |  | pass. dhīyate              | 3U                | ставить     | 10 |
| धा    | √dhā   |  | pass. dhīyate              | 3U                | класть      | 10 |
| धे    | √dhe   |  | dhayati pass.<br>dhīyate   | 1P                | сосать      | 10 |
| धे    | √dhe   |  | dhayati pass.<br>dhīyate   | 1P                | пить        | 10 |
| ध्यै  | √dhyai |  | dhyāyati pass.<br>dhyāyate | 1P                | думать      | 10 |
| ध्यै  | √dhyai |  | dhyāyati pass.<br>dhyāyate | 1P                | размышлять  | 10 |
| पृ    | √pṛ    |  | pass. pūryate              | 9P                | наполнять   | 10 |
| बन्ध् | √bandh |  | pass. badhyate             | 9P                | вязать      | 10 |
| मा    | √mā    |  | pass. mīyate               | 2P,<br>3Ā,<br>4Ā. | мерить      | 10 |
| वच्   | √vac   |  | pass. ucyate               | 2P                | говорить    | 10 |
| वप्   | √vap   |  | vapati pass.<br>upyate     | 1P                | сеять       | 10 |
| शास्  | √śās   |  | pass. śiṣyate              | 2P                | наказывать  | 10 |
| शास्  | √śās   |  | pass. śiṣyate              | 2P                | править     | 10 |
| शास्  | √śās   |  | pass. śiṣyate              | 2P                | приказывать | 10 |

|       |        |    |                           |    |                 |    |
|-------|--------|----|---------------------------|----|-----------------|----|
| शास्  | √śās   |    | pass. śiṣyate             | 2P | учить (кого-то) | 10 |
| श्रु  | √śru   |    | pass. śrūyate             | 5P | слышать         | 10 |
| स्तु  | √stu   |    | pass. stūyate             | 2U | прославлять     | 10 |
| स्वप् | √svap  |    | pass. supyate             | 2P | спать           | 10 |
| हा    | √hā    |    | pass. hīyate              | 3Ā | оставлять       | 10 |
| हा    | √hā    |    | pass. hīyate              | 3Ā | покидать        | 10 |
| हा    | √hā    |    | pass. hīyate              | 3Ā | пренебрегать    | 10 |
| आ+हू  | ā+√hū  |    | āhvayati pass.<br>āhūyate | 1U | призывать       | 10 |
| आज्ञा | ājñā   | f. |                           |    | приказание      | 10 |
| आशा   | āśā    | f. |                           |    | надежда         | 10 |
| काष्ठ | kāṣṭha | n. |                           |    | кусок дерева    | 10 |
| काष्ठ | kāṣṭha | n. |                           |    | полено          | 10 |
| गीत   | gīta   | n. |                           |    | песня           | 10 |
| घट    | ghaṭa  | m. |                           |    | горшок          | 10 |
| घट    | ghaṭa  | m. |                           |    | сосуд           | 10 |
| घृत   | ghṛta  | n. |                           |    | топлёное масло  | 10 |
| धान्य | dhānya | n. |                           |    | зерно           | 10 |
| धान्य | dhānya | n. |                           |    | хлеб            | 10 |
| पाश   | pāśa   | m. |                           |    | петля           | 10 |
| पाश   | pāśa   | m. |                           |    | верёвка         | 10 |
| पाश   | pāśa   | m. |                           |    | силок           | 10 |

|            |          |        |                 |    |                                |    |
|------------|----------|--------|-----------------|----|--------------------------------|----|
| भार        | bhāra    | m.     |                 |    | ноша                           | 10 |
| भिक्षु     | bhikṣu   | m.     |                 |    | нищий                          | 10 |
| भिक्षु     | bhikṣu   | m.     |                 |    | аскет                          | 10 |
| भृत्य      | bhṛtya   | m.     |                 |    | слуга                          | 10 |
| माला       | mālā     | f.     |                 |    | гирлянда                       | 10 |
| माला       | mālā     | f.     |                 |    | венки                          | 10 |
| राज्य      | rājya    | n.     |                 |    | царство                        | 10 |
| शिशु       | śīśu     | m.     |                 |    | дитя                           | 10 |
| सर्प       | sarpa    | m.     |                 |    | змея                           | 10 |
| विधेय      | vidheya  | mf(ā)n |                 |    | послушный                      | 10 |
| अव + कृत्  | ava+√kṛt |        | avakṛntati      | 6P | отрубать                       | 11 |
| पठ्        | √paṭh    |        | paṭhati         | 1P | читать (вслух)                 | 11 |
| प्र + विश् | pra+√viś |        | praviśati       | 6P | входить                        | 11 |
| उप + विश्  | upa+√viś |        | upaviśati       | 6P | садиться                       | 11 |
| आ + ह्     | ā+√hr    |        | āharati āharate | 1U | приносить                      | 11 |
| अर्थ       | artha    | m.     |                 |    | цель                           | 11 |
| अर्थ       | artha    | m.     |                 |    | смысл                          | 11 |
| अर्थ       | artha    | m.     |                 |    | богатство                      | 11 |
| इन्द्र     | indra    | m.     |                 |    | Индра, имя бога,<br>N. pr.     | 11 |
| इन्द्राणी  | indrāṇī  | f.     |                 |    | Индрани, имя<br>богини, N. pr. | 11 |
| काव्य      | kāvya    | n.     |                 |    | стихотворение                  | 11 |

|        |          |    |  |  |                  |    |
|--------|----------|----|--|--|------------------|----|
| ग्रन्थ | grantha  | m. |  |  | сочинение        | 11 |
| ग्रन्थ | grantha  | m. |  |  | текст            | 11 |
| ग्रन्थ | grantha  | m. |  |  | книга            | 11 |
| जननी   | jananī   | f. |  |  | мать             | 11 |
| दासी   | dāsī     | f. |  |  | рабыня           | 11 |
| दासी   | dāsī     | f. |  |  | служанка         | 11 |
| देवी   | devī     | f. |  |  | богиня           | 11 |
| देवी   | devī     | f. |  |  | царица           | 11 |
| नगरी   | nagarī   | f. |  |  | город            | 11 |
| नारी   | nārī     | f. |  |  | женщина          | 11 |
| नारी   | nārī     | f. |  |  | жена             | 11 |
| पत्नी  | patnī    | f. |  |  | супруга          | 11 |
| पुत्री | putrī    | f. |  |  | дочь             | 11 |
| पुस्तक | pustaka  | n. |  |  | книга (рукопись) | 11 |
| पूर    | pūra     | m. |  |  | половодье        | 11 |
| पूर    | pūra     | m. |  |  | высокая вода     | 11 |
| पृथिवी | pr̥thivī | f. |  |  | земля            | 11 |
| पृथिवी | pr̥thivī | f. |  |  | почва            | 11 |
| मत्स्य | matsya   | m. |  |  | рыба             | 11 |
| वापी   | vāpī     | f. |  |  | пруд             | 11 |
| सभा    | sabhā    | f. |  |  | собрание         | 11 |

|         |          |        |                 |    |                           |    |
|---------|----------|--------|-----------------|----|---------------------------|----|
| सेना    | senā     | f.     |                 |    | войско                    | 11 |
| स्तोत्र | stotra   | n.     |                 |    | хвалебная песнь           | 11 |
| शीत     | śīta     | mf(ā)n |                 |    | прохладный,<br>холодный   | 11 |
| कृप्    | √kṛp     |        | kalpate         | 1Ā | делать                    | 12 |
| कृप्    | √kṛp     |        | kalpate         | 1Ā | служить чему-<br>либо     | 12 |
| कृप्    | √kṛp     |        | kalpate         | 1Ā | способствовать<br>(+Dat.) | 12 |
| उप+दिश् | upa+√diś |        | upadiśati       | 6P | учить                     | 12 |
| उप+दिश् | upa+√diś |        | upadiśati       | 6P | наставлять                | 12 |
| विद्    | √vid     |        | vindati/vindate | 6U | достигать                 | 12 |
| कलह     | kalaha   | m./n   |                 |    | ссора                     | 12 |
| कीर्ति  | kīrti    | f.     |                 |    | слава                     | 12 |
| गोप     | gopa     | m.     |                 |    | пастух                    | 12 |
| जाति    | jāti     | f.     |                 |    | порода                    | 12 |
| जाति    | jāti     | f.     |                 |    | каста                     | 12 |
| धृति    | dhṛti    | f.     |                 |    | стойкость                 | 12 |
| धृति    | dhṛti    | f.     |                 |    | решимость                 | 12 |
| धेनु    | dhenu    | f.     |                 |    | корова                    | 12 |
| पार्थिव | pārthiva | m.     |                 |    | царь                      | 12 |
| बुद्धि  | buddhi   | f.     |                 |    | ум                        | 12 |
| बुद्धि  | buddhi   | f.     |                 |    | разум                     | 12 |



|          |          |    |  |  |   |    |
|----------|----------|----|--|--|---|----|
| ब्राह्मण | brāhmaṇa | m. |  |  | брахман, жрец,<br>представитель<br>высшей касты | 12 |
| भक्ति    | bhakti   | f. |  |  | преданность                                     | 12 |
| भक्ति    | bhakti   | f. |  |  | почитание                                       | 12 |
| भाग      | bhāga    | m. |  |  | часть   | 12 |
| भाग      | bhāga    | m. |  |  | кусок   | 12 |
| भूति     | bhūti    | f. |  |  | благополучие                                    | 12 |
| भूमि     | bhūmi    | f. |  |  | земля   | 12 |
| भूमि     | bhūmi    | f. |  |  | почва   | 12 |
| भूमि     | bhūmi    | f. |  |  | страна  | 12 |
| मक्षिका  | makṣikā  | f. |  |  | муха  | 12 |
| मक्षिका  | makṣikā  | f. |  |  | комар   | 12 |
| मति      | mati     | f. |  |  | мнение  | 12 |
| मुक्ति   | mukti    | f. |  |  | освобождение                                    | 12 |
| मुक्ति   | mukti    | f. |  |  | спасение  | 12 |
| यष्टि    | yaṣṭi    | f. |  |  | прут  | 12 |
| रश्मि    | raśmi    | m. |  |  | луч   | 12 |
| रश्मि    | raśmi    | m. |  |  | возжи   | 12 |
| रात्रि   | rātri    | f. |  |  | ночь  | 12 |
| व्रण     | vraṇa    | m. |  |  | рана  | 12 |
| शान्ति   | śānti    | f. |  |  | покой   | 12 |

|         |           |               |   |                 |                      |    |
|---------|-----------|---------------|---|-----------------|----------------------|----|
| श्रुति  | śruti     | f.            |   |                 | слух                 | 12 |
| श्रुति  | śruti     | f.            |   |                 | священное<br>писание | 12 |
| स्मृति  | smṛti     | f.            |   |                 | воспоминание         | 12 |
| स्मृति  | smṛti     | f.            |   |                 | предание             | 12 |
| स्मृति  | smṛti     | f.            |   |                 | свод законов         | 12 |
| स्वप्न  | svapna    | m.            |   |                 | сон                  | 12 |
| स्वप्न  | svapna    | m.            |   |                 | сновидение           | 12 |
| हनु     | hanu      | f.            |   |                 | челюсть              | 12 |
| नीच     | nīca      | mf(ā)n        |   |                 | низкий               | 12 |
| मुख्य   | mukhya    | mf(ā)n        |   |                 | главный              | 12 |
| मुख्य   | mukhya    | mf(ā)n        |   |                 | превосходный         | 12 |
| मुख्य   | mukhya    | mf(ā)n        |   |                 | первый               | 12 |
| लघु     | laghu     | mf(u/vī)<br>n |   |                 | лёгкий               | 12 |
| गुरु    | guru      | mf(vī)n       |   |                 | тяжёлый              | 12 |
| बहु     | bahu      | mf(u/vī)n     |   |                 | многий               | 12 |
| अति+कम् | ati+√kram |               | atikrāmyati<br>atikrāmati<br>atikramate | 4,<br>1P,<br>1Ā | переходить за        | 13 |
| अति+कम् | ati+√kram |               | atikrāmyati<br>atikrāmati<br>atikramate | 4,<br>1P,<br>1Ā | проходить            | 13 |
| अति+कम् | ati+√kram |               | atikrāmyati<br>atikrāmati<br>atikramate | 4,<br>1P,<br>1Ā | переступать          | 13 |
| अति+कम् | ati+√kram |               | atikrāmyati<br>atikrāmati<br>atikramate | 4,<br>1P,<br>1Ā | нарушать             | 13 |
| उद्+जन् | ud+√jan   |               | ujjāyate                                | 4Ā              | рождаться            | 13 |

|            |             |  |              |     |                               |    |
|------------|-------------|--|--------------|-----|-------------------------------|----|
| उद्+जन्    | ud+√jan     |  | ujjāyate     | 4Ā  | происходить из                | 13 |
| प्र+जन्    | pra+√jan    |  | prajāyate    | 4Ā  | возникать                     | 13 |
| अपि+धा     | api+√dhā    |  |              | 3U  | покрывать (вед.)              | 13 |
| अपि+धा     | api+√dhā    |  |              | 3U  | прикрывать (вед.)             | 13 |
| पि+धा      | pi+√dhā     |  |              | 3U  | покрывать<br>(класс.санскр.)  | 13 |
| पि+धा      | pi+√dhā     |  |              | 3U  | прикрывать<br>(класс.санскр.) | 13 |
| वि+नश्     | vi+√naś     |  | vinaśyati    | 4P  | исчезать                      | 13 |
| वि+नश्     | vi+√naś     |  | vinaśyati    | 4P  | гибнуть                       | 13 |
| सम्+नह्    | sam+√nah    |  | saṁnahyati   | 4P  | опоясывать                    | 13 |
| सम्+नह्    | sam+√nah    |  | saṁnahyati   | 4P  | снаряжать                     | 13 |
| निस्+पद्   | nis+√pad    |  | niṣpadyate   | 4Ā  | появляться                    | 13 |
| निस्+पद्   | nis+√pad    |  | niṣpadyate   | 4Ā  | всходить                      | 13 |
| निस्+पद्   | nis+√pad    |  | niṣpadyate   | 4Ā  | происходить от                | 13 |
| प्रति+भाष् | prati+√bhāṣ |  | pratibhāṣate | 1Ā  | отвечать                      | 13 |
| प्र+भू     | pra+√bhū    |  | prabhavati   | 1P  | возникать                     | 13 |
| प्र+भू     | pra+√bhū    |  | prabhavati   | 1P  | властвовать                   | 13 |
| रच्        | √rac        |  | racayati     | 10P | составлять                    | 13 |
| रच्        | √rac        |  | racayati     | 10P | сочинять                      | 13 |
| प्रति+सिध् | prati+√sidh |  | pratiṣedhati | 1P  | удерживать от<br>(+Abl.)      | 13 |
| प्रति+सिध् | prati+√sidh |  | pratiṣedhati | 1P  | запрещать                     | 13 |
| नि+सेव्    | ni+√sev     |  | niṣevate     | 1Ā  | обслуживать                   | 13 |

|           |            |        |              |    |                           |    |
|-----------|------------|--------|--------------|----|---------------------------|----|
| नि+सेव्   | ni+√sev    |        | niṣevate     | 1Ā | населять                  | 13 |
| अधि+स्था  | adhi+√sthā |        | adhitiṣṭhati | 1P | стоять над/на             | 13 |
| अधि+स्था  | adhi+√sthā |        | adhitiṣṭhati | 1P | взойти                    | 13 |
| अधि+स्था  | adhi+√sthā |        | adhitiṣṭhati | 1P | повелевать                | 13 |
| प्रति+हन् | prati+√han |        |              | 2P | противодействов<br>ать    | 13 |
| प्रति+हन् | prati+√han |        |              | 2P | препятствовать            | 13 |
| अनुज्ञा   | anujñā     | f.     |              |    | разрешение                | 13 |
| ईश्वर     | īśvara     | m.     |              |    | бог                       | 13 |
| कपोत      | kapota     | m.     |              |    | голубь                    | 13 |
| कर्ण      | karṇa      | m.     |              |    | ухо                       | 13 |
| काम       | kāma       | m.     |              |    | Кама, бог любви,<br>N.pr. | 13 |
| काम       | kāma       | m.     |              |    | желание                   | 13 |
| कारण      | kāraṇa     | n.     |              |    | основание                 | 13 |
| कारण      | kāraṇa     | n.     |              |    | причина                   | 13 |
| क्रोध     | krodha     | m.     |              |    | гнев                      | 13 |
| जाल       | jāla       | n.     |              |    | сеть                      | 13 |
| धी        | dhī        | f.     |              |    | ум                        | 13 |
| धी        | dhī        | f.     |              |    | проницательност<br>ь      | 13 |
| नाश       | nāśa       | m.     |              |    | погибель                  | 13 |
| पद्म      | padma      | m., n. |              |    | лотос                     | 13 |
| पुरुष     | puruṣa     | m.     |              |    | человек                   | 13 |

|         |          |        |  |  |                      |    |
|---------|----------|--------|--|--|----------------------|----|
| महाराज  | mahārāja | m.     |  |  | великий царь         | 13 |
| मुनि    | muni     | m.     |  |  | мудрец               | 13 |
| मुनि    | muni     | m.     |  |  | аскет                | 13 |
| मेखला   | mekhalā  | f.     |  |  | пояс                 | 13 |
| मोह     | moha     | m.     |  |  | заблуждение          | 13 |
| मोह     | moha     | m.     |  |  | помрачение           | 13 |
| रथ      | ratha    | m.     |  |  | колесница            | 13 |
| रथ      | ratha    | m.     |  |  | повозка              | 13 |
| लोभ     | lobha    | m.     |  |  | жадность             | 13 |
| लोभ     | lobha    | m.     |  |  | алчность             | 13 |
| वसति    | vasati   | f.     |  |  | жилище               | 13 |
| श्री    | śrī      | f.     |  |  | счастье              | 13 |
| श्री    | śrī      | f.     |  |  | богатство            | 13 |
| श्री    | śrī      | N.pr.  |  |  | Шри (богиня счастья) | 13 |
| समुद्र  | samudra  | m.     |  |  | океан                | 13 |
| सृष्टि  | sr̥ṣṭi   | f.     |  |  | творение             | 13 |
| ही      | hrī      | f.     |  |  | скромность           | 13 |
| ही      | hrī      | f.     |  |  | стыдливость          | 13 |
| कृत्स्न | kṛtsna   | mf(ā)n |  |  | весь                 | 13 |
| कृत्स्न | kṛtsna   | mf(ā)n |  |  | целый                | 13 |
| चारु    | cāru     | mf(u)n |  |  | красивый             | 13 |

|          |          |        |               |    |                       |    |
|----------|----------|--------|---------------|----|-----------------------|----|
| धीर      | dhīra    | mf(ā)n |               |    | стойкий               | 13 |
| धीर      | dhīra    | mf(ā)n |               |    | мудрый                | 13 |
| धीर      | dhīra    | mf(ā)n |               |    | мужественный          | 13 |
| श्वेत    | śveta    | mf(ā)n |               |    | белый                 | 13 |
| अभि+अस्  | abhi+√as |        | abhyasyati    | 4P | повторять             | 14 |
| अभि+अस्  | abhi+√as |        | abhyasyati    | 4P | изучать               | 14 |
| अभि+अस्  | abhi+√as |        | abhyasyati    | 4P | учиться               | 14 |
| प्र+अस्  | pra+√as  |        | prāsyati      | 4P | бросать вперёд        | 14 |
| प्र+अस्  | pra+√as  |        | prāsyati      | 4P | бросать во что-нибудь | 14 |
| आ+दिश्   | ā+√diś   |        | ādiśati       | 6P | приказывать           | 14 |
| आ+दिश्   | ā+√diś   |        | ādiśati       | 6P | указывать             | 14 |
| दृश्     | √dṛś     |        | pass. dṛśyate |    | казаться              | 14 |
| दृश्     | √dṛś     |        | pass. dṛśyate |    | выглядеть             | 14 |
| नि+वस्   | ni+√vas  |        | nivasati      | 1P | жить в                | 14 |
| नि+वस्   | ni+√vas  |        | nivasati      | 1P | обитать               | 14 |
| प्र+वृत् | pra+√vṛt |        | pravartate    | 1Ā | приходить в движение  | 14 |
| प्र+वृत् | pra+√vṛt |        | pravartate    | 1Ā | начинаться            | 14 |
| प्र+वृत् | pra+√vṛt |        | pravartate    | 1Ā | возникать             | 14 |
| शुच्     | √śuc     |        | śocati        | 1P | печалиться            | 14 |
| नि+सद्   | ni+√sad  |        | niṣīdati      | 1P | садиться              | 14 |
| अतिथि    | atithi   | m.     |               |    | гость                 | 14 |

|         |         |    |  |  |                      |    |
|---------|---------|----|--|--|----------------------|----|
| अनृत    | anṛta   | n. |  |  | неправда             | 14 |
| अभ्यास  | abhyāsa | m. |  |  | изучение             | 14 |
| अभ्यास  | abhyāsa | m. |  |  | повторение           | 14 |
| आदेश    | ādeśa   | m. |  |  | приказание           | 14 |
| आदेश    | ādeśa   | m. |  |  | предписание          | 14 |
| आसन     | āsana   | n. |  |  | сидение              | 14 |
| आसन     | āsana   | n. |  |  | стул                 | 14 |
| जुहू    | juhū    | f. |  |  | жертвенная<br>ложка  | 14 |
| जुहू    | juhū    | f. |  |  | жертвенный<br>черпак | 14 |
| पाठ     | pāṭha   | m. |  |  | урок                 | 14 |
| प्रजा   | prajā   | f. |  |  | живое существо       | 14 |
| प्रजा   | prajā   | f. |  |  | подданный            | 14 |
| भू      | bhū     | f. |  |  | земля                | 14 |
| भू      | bhū     | f. |  |  | почва                | 14 |
| भूषण    | bhūṣaṇa | n. |  |  | украшение            | 14 |
| भूषण    | bhūṣaṇa | n. |  |  | драгоценность        | 14 |
| भ्रू    | bhrū    | f. |  |  | бровь                | 14 |
| वधू     | vadhū   | f. |  |  | женщина              | 14 |
| वधू     | vadhū   | f. |  |  | жена                 | 14 |
| वेदि    | vedi    | f. |  |  | алтарь               | 14 |
| श्वश्रू | śvaśrū  | f. |  |  | тёща                 | 14 |

|          |          |        |  |  |                            |    |
|----------|----------|--------|--|--|----------------------------|----|
| श्वश्रू  | śvaśrū   | f.     |  |  | свекровь                   | 14 |
| स्तुति   | stuti    | f.     |  |  | хвала                      | 14 |
| स्तुति   | stuti    | f.     |  |  | хвалебная песнь            | 14 |
| सुषा     | snuṣā    | f.     |  |  | сноха                      | 14 |
| अपर      | apara    | mf(ā)n |  |  | низший                     | 14 |
| अपर      | apara    | mf(ā)n |  |  | другой                     | 14 |
| पर       | para     | mf(ā)n |  |  | высший                     | 14 |
| पर       | para     | mf(ā)n |  |  | другой                     | 14 |
| वक्र     | vakra    | mf(ā)n |  |  | кривой                     | 14 |
| वक्र     | vakra    | mf(ā)n |  |  | согнутый                   | 14 |
| सुन्दर   | sundara  | mf(ī)n |  |  | красивый                   | 14 |
| अधस्तात् | adhastāt |        |  |  | под (+ Gen.)<br>(postpos.) | 14 |
| अधस्तात् | adhastāt |        |  |  | внизу                      | 14 |
| चिरम्    | ciram    |        |  |  | долго                      | 14 |
| दीर्घम्  | dīrgham  |        |  |  | длинно                     | 14 |
| दीर्घम्  | dīrgham  |        |  |  | долго                      | 14 |
| दीर्घम्  | dīrgham  |        |  |  | далеко                     | 14 |
| ह्रस्वम् | hrasvam  |        |  |  | коротко                    | 14 |
| ह्रस्वम् | hrasvam  |        |  |  | близко                     | 14 |
| मा       | mā       |        |  |  | запретительная<br>частица  | 14 |
| वा       | vā       |        |  |  | или (postpos. )            | 14 |



|               |            |        |             |    |   |    |
|---------------|------------|--------|-------------|----|---|----|
| अनु+गम्       | anu+√gam   |        | anugacchati | 1P | следовать (Асс.)                              | 15 |
| अनु+गम्       | anu+√gam   |        | anugacchati | 1P | идти за кем-то (Асс.)                         | 15 |
| सम्+आ+च<br>र् | sam+ā+√car |        | samācarati  | 1P | выполнять                                     | 15 |
| सम्+आ+च<br>र् | sam+ā+√car |        | samācarati  | 1P | делать  | 15 |
| वि+वद्        | vi+√vad    |        | vivadate    | 1Ā | спорить                                       | 15 |
| आ+श्रि        | ā+√śri     |        | āśrayate    | 1Ā | обращаться за<br>защитой к кому-<br>то (Асс.) | 15 |
| आ+श्रि        | ā+√śri     |        | āśrayate    | 1Ā | искать<br>прибежища у<br>кого-то (Асс.)       | 15 |
| आचार्य        | ācārya     | m.     |             |    | учитель                                       | 15 |
| कर्तृ         | karṭṛ      | m.     |             |    | делатель                                      | 15 |
| कर्तृ         | karṭṛ      | m.     |             |    | создатель                                     | 15 |
| कर्तृ         | karṭṛ      | m.     |             |    | составитель                                   | 15 |
| कर्तृ         | karṭṛ      | m.     |             |    | автор   | 15 |
| कर्तृ         | karṭṛ      | adj.   |             |    | делающий                                      | 15 |
| काल           | kāla       | m.     |             |    | время   | 15 |
| कृपा          | kṛpā       | f.     |             |    | милость                                       | 15 |
| कृपा          | kṛpā       | f.     |             |    | сострадание                                   | 15 |
| दातृ          | dātṛ       | m.     |             |    | податель                                      | 15 |
| दातृ          | dātṛ       | m., n. |             |    | щедрый  | 15 |

|              |             |        |  |  |                         |    |
|--------------|-------------|--------|--|--|-------------------------|----|
| दुर्जन       | durjana     | m.     |  |  | злодей                  | 15 |
| द्रष्टृ      | draṣṭṛ      | m.     |  |  | пророк                  | 15 |
| द्रष्टृ      | draṣṭṛ      | m.     |  |  | судья                   | 15 |
| द्रष्टृ      | draṣṭṛ      | m.     |  |  | составитель<br>(гимнов) | 15 |
| द्रष्टृ      | draṣṭṛ      | m., n. |  |  | видящий                 | 15 |
| धातृ         | dhātṛ       | m.     |  |  | творец                  | 15 |
| निश्चय       | niścaya     | m.     |  |  | решение                 | 15 |
| निश्चय       | niścaya     | m.     |  |  | уверенность             | 15 |
| नेतृ         | netṛ        | m.     |  |  | проводник               | 15 |
| नेतृ         | netṛ        | m.     |  |  | вождь                   | 15 |
| नेतृ         | netṛ        | m., n. |  |  | ведущий                 | 15 |
| पण्डित       | paṇḍita     | m.     |  |  | учёный                  | 15 |
| पद           | pada        | n.     |  |  | шаг                     | 15 |
| प्रायश्चित्त | prāyaścitta | n.     |  |  | покаяние                | 15 |
| भर्तृ        | bharṭṛ      | m.     |  |  | кормилец                | 15 |
| भर्तृ        | bharṭṛ      | m.     |  |  | содержатель             | 15 |
| भर्तृ        | bharṭṛ      | m.     |  |  | господин                | 15 |
| भर्तृ        | bharṭṛ      | m.     |  |  | муж                     | 15 |
| रक्षितृ      | rakṣitṛ     | m.     |  |  | защитник                | 15 |
| रक्षितृ      | rakṣitṛ     | m., n. |  |  | защищающий              | 15 |
| व्यवहार      | vyavahāra   | m.     |  |  | тяжба                   | 15 |

|         |             |        |         |    |   |    |
|---------|-------------|--------|---------|----|---|----|
| व्यवहार | vyavahāra   | m.     |         |    | судебный процесс                        | 15 |
| शास्त्र | śāstr       | m.     |         |    | каратель                                | 15 |
| शास्त्र | śāstr       | m.     |         |    | правитель                               | 15 |
| स्रष्टृ | sraṣṭr      | m.     |         |    | творец                                  | 15 |
| स्रष्टृ | sraṣṭr      | m., n. |         |    | творящий                                | 15 |
| स्वसृ   | svasṛ       | f.     |         |    | сестра                                  | 15 |
| नमस्    | namas       | n.     |         |    | почёт (ind.+Dat.)                       | 15 |
| नमस्    | namas       | n.     |         |    | хвала (ind.+Dat.)                       | 15 |
| नमस्    | namas       | n.     |         |    | поклон (ind.+Dat.)                      | 15 |
| दरिद्र  | daridra (ā) | mf(ā)n |         |    | бедный                                  | 15 |
| वर      | varam       | adv.   |         |    | лучше (часто в случае сравнения + Abl.) | 15 |
| चर्     | car         |        | carati  | 1U | пасться                                 | 16 |
| मन्     | man         |        | manyate | 4Ā | думать                                  | 16 |
| मन्     | man         |        | manyate | 4Ā | полагать                                | 16 |
| मुद्    | mud         |        | modate  | 1Ā | радоваться (+Inst.)                     | 16 |
| शंसृ    | śaṁs        |        | śaṁsati | 1P | сообщать                                | 16 |
| स्मृ    | smṛ         |        | smarati | 1P | учить                                   | 16 |
| स्मृ    | smṛ         |        | smarati | 1P | утверждать                              | 16 |
| स्मृ    | smṛ         |        | smarati | 1P | держать в уме                           | 16 |
| गो      | go          | m.     |         |    | бык                                     | 16 |

|         |         |        |  |  |                       |    |
|---------|---------|--------|--|--|-----------------------|----|
| गो      | go      | f.     |  |  | корова                | 16 |
| गो      | go      | f.     |  |  | речь                  | 16 |
| गोत्व   | gotva   | n.     |  |  | природа быка          | 16 |
| घास     | ghāsa   | m.     |  |  | корм                  | 16 |
| घास     | ghāsa   | m.     |  |  | сено                  | 16 |
| जामातृ  | jāmāṭṛ  | m.     |  |  | зять                  | 16 |
| दुहितृ  | duhitṛ  | f.     |  |  | дочь                  | 16 |
| पङ्क    | pañka   | n.     |  |  | болото                | 16 |
| पितृ    | pitṛ    | m.     |  |  | отец                  | 16 |
| पितृ    | pitṛ    | m.du.  |  |  | родители              | 16 |
| पितृ    | pitṛ    | m.pl.  |  |  | духи предков          | 16 |
| बुध     | budha   | m.     |  |  | мудрец                | 16 |
| भ्रातृ  | bhrāṭṛ  | m.     |  |  | брат                  | 16 |
| मातृ    | māṭṛ    | f.     |  |  | мать                  | 16 |
| मास     | māsa    | m.     |  |  | месяц                 | 16 |
| युग्म   | yugma   | n.     |  |  | пара                  | 16 |
| रक्षण   | rakṣaṇa | n.     |  |  | защита                | 16 |
| श्राद्ध | śrāddha | n.     |  |  | поминальная<br>жертва | 16 |
| अधिक    | adhika  | mf(ā)n |  |  | больше                | 16 |
| अधिक    | adhika  | mf(ā)n |  |  | большой               | 16 |
| अधिक    | adhika  | mf(ā)n |  |  | величайший            | 16 |

|              |              |        |  |  |                        |    |
|--------------|--------------|--------|--|--|------------------------|----|
| कामदुघ       | kāmadugha    | mf(ā)n |  |  | исполняющий<br>желание | 16 |
| दुष्प्रयुक्त | duṣprayukta  | mf(ā)n |  |  | плохо<br>устроенный    | 16 |
| दुष्प्रयुक्त | duṣprayukta  | mf(ā)n |  |  | плохо<br>употреблённый | 16 |
| प्रयुक्त     | prayukta (ā) | mf(ā)n |  |  | употреблённый          | 16 |
| प्रयुक्त     | prayukta (ā) | mf(ā)n |  |  | устроенный             | 16 |
| ज्येष्ठ      | jyeṣṭha      | mf(ā)n |  |  | старший                | 16 |
| श्रेष्ठ      | śreṣṭha (ā)  | mf(ā)n |  |  | наилучший              | 16 |
| सा           | sā           | pron.  |  |  | она (Nom.sg.)          | 16 |
| चेत्         | cet          | ind.   |  |  | если                   | 16 |
| नित्यम्      | nityam       | adv.   |  |  | всегда                 | 16 |
| नित्यम्      | nityam       | adv.   |  |  | ежедневно              | 16 |
| यदि          | yadi         | ind.   |  |  | если                   | 16 |
| सम्यक्       | samyak       | adv.   |  |  | хорошо                 | 16 |